

## Account Closure Mandate Đơn Đóng Tài Khoản

To: The Manager

**Standard Chartered Bank (Vietnam) Limited**  
Ngân hàng TNHH MTV Standard Chartered (Viet Nam)  
Branch/ Chi nhánh .....

Date/ Ngày tháng năm:.....

Account name/ Tên tài khoản:.....

Account no./ Số tài khoản:.....

• **Type of Account**  **Power Saver Account**  **e\$aver Account**

Loại tài khoản Tài khoản tiền gửi thặng dư Tài khoản e\$aver

**Fixed Deposit Account**  **Loan (please specify type):.....**

Tài khoản tiền gửi có kỳ hạn Tài khoản Vay (đề nghị ghi rõ)

**Credit/ DebitCard Others:.....**

Tài khoản thẻ khác

**I/ We wish to close the above mentioned account with immediate effect.**

Tôi/ Chúng tôi đề nghị Ngân hàng ngay lập tức đóng (những) Tài khoản được liệt kê ở trên.

**Please arrange for the credit balance of**  /.....**to the account to be paid as follows:**

Đề nghị chuyển số dư của tài khoản theo chỉ dẫn sau:

(Please tick  accordingly/ Vui lòng điền dấu  vào ô trống thích hợp)

**Credit to account number/ Ghi có vào tài khoản số:.....**

**In the name of/ Tên tài khoản:.....**

**Issue**  **(currency) Bank Draft/ Cashier's Order in favour of:**

Phát hành (Loại tiền) Hối phiếu Ngân hàng/ Phiếu chi tiền mặt cho:

**Beneficiary/ Người thụ hưởng:.....**

**Account No/ Số tài khoản:.....**

**Beneficiary Bank/ Tên Ngân hàng hưởng:.....**

**Address/ Địa chỉ:.....**

**Withdraw the process in cash**

Rút bằng tiền mặt

**Telegraphic Transfer (Please attached Telegraphic Transfer Instruction Form)**

Chuyển khoản (Vui lòng đính kèm mẫu chuyển khoản)

**Other instructions:.....**

**In case you still have blank cheque, please fill in number of blank cheque and enclose with this mandate.**

Trong trường hợp Quý khách vẫn còn séc trắng, xin vui lòng ghi rõ số séc trắng và đính kèm theo đơn này.

**Cheque Nos. from.....to.....**

Séc từ số.....đến số.....

**With the closure of the above mentioned account, I/ We understand that the validity of the remaining cheque book/ leaves and any other services tagged to this account will be cancelled with immediate effect.**

*Tôi/ Chúng tôi đề nghị Ngân hàng ngay lập tức hủy bỏ hiệu lực của (những) số/ trang séc trắng còn lại và (những) giao dịch phát sinh liên quan đến tài khoản trên kể từ khi Tài khoản được đóng.*

**Signature of Main Account Holder/ Chữ ký**  
Chủ Tài khoản

**Signature of Joint Account Holder/ Chữ ký**  
Đồng Chủ Tài khoản

Name/ Họ và Tên:.....

I.D/ Passport No./ CMND/ Hộ chiếu số:

.....

Name/ Họ và Tên:.....

I.D/ Passport No./ CMND/ Hộ chiếu số:

.....

**For bank use only/ Phần dành cho Ngân hàng**

**Instruction received on:**

*Đơn nhận vào ngày*

**Verified by:**

*Được thẩm định bởi*

**Reason for account closure:**

*Lý do đóng tài khoản:*

- |   |   |  |   |
|---|---|--|---|
| <input type="checkbox"/> <b>Min bal</b><br><i>Số dư tối thiểu không đủ</i>      | <input type="checkbox"/> <b>Dormant a/c</b><br><i>Tài khoản không có giao dịch thường xuyên</i> | <input type="checkbox"/> <b>AML issue</b><br><i>Liên quan đến rửa tiền</i>                       | <input type="checkbox"/> <b>Relationship closed</b><br><i>Không liên hệ được Khách hàng</i> |
| <input type="checkbox"/> <b>Loan repaid</b><br><i>Nợ đã được thanh toán</i>     | <input type="checkbox"/> <b>Force closure</b><br><i>Bắt buộc đóng tài khoản</i>                 | <input type="checkbox"/> <b>KYC issue</b><br><i>Khách hàng không đủ điều kiện</i>                | <input type="checkbox"/> <b>Others:.....</b><br><i>Lý do khác</i>                           |
| <input type="checkbox"/> <b>Fund required</b><br><i>Khách hàng cần tiền mặt</i> | <input type="checkbox"/> <b>A/C not required</b><br><i>Khách hàng không còn nhu cầu sử dụng</i> | <input type="checkbox"/> <b>Transfer to other banks</b><br><i>Khách hàng sang Ngân hàng khác</i> |   |